

 Senere ændringer til forskriften Ændrer i/ophæver[Se detaljeret overblik](#)[BKI nr 38 af 26/07/1962](#) Yderligere dokumenter

Beretninger fra ombudsmanden, der anvender denne retsforskrift



GÆLDENDE

BKI nr 1 af 06/01/1976

Udenrigsministeriet

Yderligere oplysninger >

Bekendtgørelse af overenskomst af 11. marts 1974 om ændring af samarbejdsoverenskomsten af 23. marts 1962 mellem Danmark, Finland, Island, Norge og Sverige.

Ved kgl. resolution af 2. august 1974, og efter at folketinget den 16. maj s.å. havde meddelt sit samtykke dertil, har Danmark ratificeret en den 11. marts 1974 i København undertegnet overenskomst om ændring af samarbejdsoverenskomsten af 23. marts 1962 mellem Danmark, Finland, Island, Norge og Sverige, jfr. udenrigsministeriets bekendtgørelser nr. 38 af 26. juli 1962 og nr. 70 af 20 juli 1962 Lovtidende C.

Ændringsoverenskomsten har følgende ordlyd:

OVERENSKOMST

om ændring af samarbejdsoverenskomsten af 23. marts 1962 mellem Danmark, Finland, Island, Norge og Sverige

Danmarks, Finlands, Islands, Norges og Sveriges regeringer,

som ved overenskomst af 13. februar 1971 har ændret samarbejdsoverenskomsten af 23. marts 1962 mellem de nordiske lande,

som finder det formålstjenligt at foretage visse yderligere ændringer i og tilføjelser til overenskomsten,

er blevet enige om følgende:

Artikel 1 i samarbejdsoverenskomsten får følgende nye ordlyd: Indledende bestemmelse

Artikel 1

»De kontraherende parter skal bestræbe sig på at bevare og yderligere udvikle samarbejdet mellem landene på det retslige, det kulturelle, det sociale og det økonomiske område såvel som i spørgsmål vedrørende samfærdselen og miljøbeskyttelsen.«

II

Efter nuværende artikel 29 indsættes en ny overskrift samt tre nye artikler 30-32 med følgende ordlyd:

»Samarbejde på miljøbeskyttelsesområdet«

Artikel 30

De kontraherende parter skal ved udformningen og gennemførelsen af national lovgivning i størst muligt omfang ligestille de øvrige kontraherende parters miljøbeskyttelsesinteresser med deres egne.

Artikel 31

De kontraherende parter skal tilstræbe harmonisering af deres miljøbeskyttelsesregler med henblik på at opnå den størst mulige overensstemmelse for så vidt angår normer og retningslinier for udtømning af forurening, anvendelse af miljøgifte samt andre miljøforstyrrelser.

Artikel 32

De kontraherende parter skal tilstræbe samordning for så vidt angår udvælgelse af naturværns- og friluftsområder samt fredning og andre foranstaltninger til beskyttelse af vækster og dyr.'

III

De nuværende artikler 30-34 får numrene 33-37. Efter disse artikler indsættes en ny overskrift og en ny artikel 38 med følgende ordlyd:

»Særlige overenskomster

Artikler 38

Nærmere bestemmelser om samarbejdet inden for de nu angivne områder kan fastsættes i særlige overenskomster.«

IV

De nuværende artikler 35-38 får numrene 39-42. Efter disse artikler indsættes en ny artikel 43 med følgende ordlyd:

»Artikel 43

I det nordisk samarbejde bør der iagttages størst mulig offentlighed.«

V

De nuværende artikler 39-55 får numrene 44-60. Den nuværende artikel 56 får nr. 61 med følgende ordlyd:

»Artikel 61

I ministerrådet indgår medlemmer af hvert lands regering. I undtagelsestilfælde kan en regering på et møde være repræsenteret ved en dertil befuldmægtiget embedsmand; dog skal mindst 3 af landenes regeringer være repræsenteret ved regeringsmedlemmer.

Hvert land udpeger et regeringsmedlem, som har til opgave med bistand af en embedsmand at være ansvarlig for samordningen af nordiske samarbejdsspørgsmål.

Ministerrådet bistås i sin virksomhed af embedsmandskomiteer og af ministerrådets sekretariat.«

VI

De nuværende artikler 57-65 får numrene 62-70.

Denne overenskomst skal ratificeres, og ratifikationsinstrumenterne skal snarest muligt deponeres i Finlands udenrigsministerium.

Overenskomsten skal deponeres i Finlands udenrigsministerium, og bekræftede afskrifter skal tilsendes hver af de kontraherende parter af det finske ministerium.

Overenskomsten træder i kraft 30 dage efter den dag, da samtlige kontraherende parters ratifikationsinstrumenter er blevet deponeret.

Til bekræftelse heraf har undertegnede befuldmægtigede i København den 11. marts 1974 undertegnet denne overenskomst i et eksemplar på dansk, finsk, islandsk, norsk og svensk, hvilke tekster alle har samme gyldighed.

For Danmarks regering:

Ove Guldberg

Officielle noter

Ingen

Om

Retsinformation.dk er indgangen til det fælles statslige retsinformationssystem, der giver adgang til alle gældende love, bekendtgørelser og cirkulærer m.v. Der er også adgang til Folketingets dokumenter og beretninger fra Folketingets Ombudsmand. På retsinformation.dk anvendes der ikke cookies.

Besøg også

Vælg site



[Om Retsinformation](#) | [Kontakt](#) | [FAQ](#) | [Om ELI](#) | [API](#) | [Tilgængelighedserklæring](#)